

Совет Безопасности

ЕТ БЕЗОПАСНОСТИ Предварительный отчет

Семьдесят пятый год

8730-е заседание Понедельник, 24 февраля 2020 года, 10 ч 00 мин Нью-Йорк

Председател	ь: г-н Пекстен де Бёйтсверве	(Бельгия)
Члены:	Китай	г-н У Хайтао
	Доминиканская Республика	г-н Сингер Вайзингер
	Эстония	г-н Юргенсон
	Франция	г-н де Ривьер
	Германия	г-н Хойсген
	Индонезия	г-н Джани
	Нигер	г-н Абарри
	Российская Федерация	г-н Сафронков
	Сент-Винсент и Гренадины	г-жа Гонсалвес
	Южно-Африканская Республика	г-н Матжила
	Тунис	г-н Ладаб
	Соединенное Королевство Великобритании и	
	Северной Ирландии	г-жа Пирс
	Соединенные Штаты Америки	г-н Баркин
	Вьетнам	г-н Данг

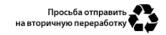
Повестка дня

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные омчеты Совета Безопасностии*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (http://documents.un.org).







Заседание открывается в 10 ч 00 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

Председатель (говорит по-французски): На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в этом заседании Специального координатора по ближневосточному мирному процессу и Личного представителя Генерального секретаря г-на Николая Младенова.

Г-н Младенов принимает участие в сегодняшнем заседании в режиме видеоконференции, находясь в Иерусалиме.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Я предоставляю слово г-ну Младенову.

Г-н Младенов (говорит по-английски): Две недели назад я выступал в Совете Безопасности с докладом после обнародования Соединенными Штатами концепции достижения мира между израильтянами и палестинцами, получившей название «Мир во имя процветания» (см. S/PV.8717). Сегодня я проведу очередной брифинг о ситуации на местах. Однако позвольте мне начать с обзора ситуации, которая складывается в Газе и вокруг нее.

Двадцать третьего февраля представители сил Армии обороны Израиля (ЦАХАЛ) сообщили, что открыли огонь по двум боевикам организации «Палестинский исламский джихад», которые пытались установить взрывное устройство рядом с заграждением на границе сектора Газы. Позднее представители «Палестинского исламского джихада» заявили, что в ходе этого инцидента был убит один из членов военного крыла их организации, а израильские должностные лица подтвердили, что представители ЦАХАЛ забрали тело одного из боевиков.

С тех пор боевики организации «Палестинский исламский джихад» выпустили в направлении Израиля более 60 ракет. В ответ на это ЦАХАЛ наносит множественные авиаудары по сектору Газа. По сообщениям, на территории сектора Газа ранения получили пять человек. Вчера ЦАХАЛ также нанесла удар по целям «Палестинского исламского

джихада» в Сирии, где, по подтвержденным данным, погибли два человека. В настоящий момент ситуация продолжает обостряться: по-прежнему производятся ракетные обстрелы с территории Газы и ответные авиаудары с израильской стороны. Группа Организации Объединенных Наций на местах совместно с нашими египетскими коллегами прилагает усилия для восстановления спокойствия.

Пользуясь этой возможностью, я призываю к немедленному прекращению ракетных и минометных обстрелов, которые лишь создают опасность того, что Газа окажется втянута в очередной раунд бесконечных боевых действий. Неизбирательные ракетные обстрелы гражданских населенных пунктов противоречат нормам международного права и должны быть прекращены.

Всего за отчетный период из Газы по израильским общинам было выпущено более 110 снарядов, в результате чего получило ранения четыре человека, в том числе женщина и ребенок. В направлении Израиля было запущено более 100 воздушных шаров с зажигательной смесью, на многих из которых были установлены взрывные устройства. В ответ ЦАХАЛ выпустила 102 ракеты по целям ХАМАС и «Палестинского исламского джихада» в Газе, ранив семь палестинцев, в том числе двоих детей. В тот же период трое палестинцев проникли на территорию Израиля из Газы и бросили взрывное устройство в направлении сотрудников сил безопасности, которые в ответ открыли огонь и застрелили их. Тридцать первого января 14-летний палестинский мальчик скончался от повреждений, полученных в результате взрыва гранат со слезоточивым газом во время демонстраций, проходивших у заграждения вокруг Газы в прошлом году.

Первого февраля Израиль ограничил ввоз цемента в Газу, приостановил действие примерно 500 разрешений на пересечение границы и уменьшил зону вдоль южного побережья Газы, в которой разрешено рыболовство, с 15 до 10 морских миль. Эти решения были приняты всего через день после того, как была достигнута договоренность об ослаблении ограничений на ввоз определенных товаров в Газу. К 18 февраля некоторые из этих ограничений были сняты, и была достигнута договоренность об отмене распоряжений о приостановке действия разрешений, а также об увеличении количества разрешений на ведение предпринимательской деятельности

2/5 20-04887

до 7000, что является самым высоким показателем с 2007 года, и о восстановлении рыболовной зоны до 15 морских миль.

На протяжении последних двух лет я информировал Совет о продолжающемся в Газе кризисе в области безопасности, гуманитарном и политическом кризисе и о мерах реагирования Организации Объединенных Наций на местах. Мы усердно работаем над тем, чтобы обеспечить поставки электроэнергии, смягчить ограничения и содействовать развитию сектора Газа, снижая при этом риск военной эскалации. От тяжелой гуманитарной ситуации в Газе все больше страдают женщины. Им приходится обеспечивать свои семьи, пока мужчины не могут найти работу; многие живут вместе с родственниками и с трудом сводят концы с концами.

Из наших многочисленных гуманитарных проблем я должен сегодня особо отметить бедственное положение, сложившееся в системе здравоохранения в секторе Газа. По сообщениям местных партнеров, по состоянию на конец января были полностью исчерпаны запасы 46 процентов основных лекарственных средств. Я повторю: запасы 46 процентов основных лекарственных средств были полностью истощены. Восемнадцатого февраля ЦАХАЛ разрешила ввезти в Газу партию медикаментов на сумму около 4 млн новых израильских шекелей, или 1,2 млн долл. США. Эта поставка позволит несколько облегчить тяжелое положение; однако, пользуясь этой возможностью, я призываю палестинское правительство сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и активизировать свои усилия по содействию урегулированию продолжающегося кризиса в области здравоохранения в Газе.

На Западном берегу также продолжается насилие. В течение отчетного периода израильскими силами безопасности было убито семеро палестинцев, в том числе один ребенок, и еще 206 человек получили ранения в ходе различных инцидентов. Шестнадцать израильских сотрудников безопасности и семеро гражданских лиц были ранены палестинцами. Пятого февраля израильскими силами безопасности был убит палестинский подросток после того, как он, по сообщениям, бросил бутылку с зажигательной смесью во время столкновений в Хевроне. На следующий день во время столкновений в Дженине был застрелен палестинец, а в результате другого инцидента сотрудник полиции Палестинской администрации скончался от огнестрельного ранения, которое, по сообщениям, получил, находясь в полицейском участке. Израильские силы безопасности начали расследование второго инцидента.

Шестого февраля в Иерусалиме 12 израильских военнослужащих, не находившихся при исполнении служебных обязанностей, получили ранения, в том числе один из них тяжелые, в результате наезда автомобиля, совершенного палестинцем, который позднее был арестован. Еще один палестинец скончался от огнестрельных ранений, полученных 7 февраля во время акций протеста в деревне Каффин в северной части Западного берега.

Девятнадцатого февраля 14-летний палестинский подросток был убит палестинскими силами безопасности в Кабатии, Дженин, во время столкновений с местными жителями. Я вновь заявляю, что насилие в отношении гражданских лиц, особенно в отношении детей, является неприемлемым и должно быть осуждено всеми. Израильские силы безопасности также обязаны проявлять максимальную сдержанность и применять смертоносную силу только в случае крайней необходимости. Все инциденты должны быть тщательно расследованы.

Тем временем обстановка вокруг святых мест в Иерусалиме оставалась напряженной на протяжении всего отчетного периода. На фоне призывов религиозных и политических лидеров к массовым молитвам палестинцев в мусульманских святых местах поступали сообщения об ограниченных столкновениях и арестах, в том числе после пятничной молитвы. Израильская полиция также отдала приказы о временном ограничении доступа к святыням для нескольких палестинцев, в частности одного религиозного лидера и бывшего Верховного муфтия Иерусалима, по причине подстрекательства и нарушения спокойствия. Полиция также арестовала бывшего члена израильского Кнессета за то, что он не выполнял указания полиции во время посещения святыни.

В отсутствие шансов на проведение в ближайшее время значимых двусторонних переговоров развитие событий на местах продолжило подрывать перспективы урегулирования на основе принципа сосуществования двух государств. Израильские власти снесли или конфисковали 28 принадлежащих палестинцам строений, и еще 11 строений

20-04887 3/5

были снесены их владельцами после получения постановлений о сносе, в результате чего около 47 человек, в том числе 12 женщин и 19 детей, оказались на положении перемещенных лиц. Из общего числа снесенных строений 18 находились в Восточном Иерусалиме. Большинство из них были признаны подлежащими сносу ввиду отсутствия выданных Израилем разрешений на строительство, которые палестинцам получить практически невозможно.

В течение отчетного периода Мировой суд Иерусалима вынес решение о выселении двух палестинских семей из их домов в районе Сильван в Восточном Иерусалиме в отношении иска, который был подан одной из связанных с израильскими поселениями организаций. Аналогичной процедуре выселения могут подвергнуться еще около 80 семей в этом районе.

Пятого февраля представители израильских властей снесли два строения в аванпосте Маале Шломо вблизи поселения Кохав Хашахар и вступили в столкновение с десятками протестовавших против переселения поселенцев, в результате чего было произведено три ареста. Двадцатого февраля премьер-министр объявил о том, что он одобрил строительство около 3000 единиц жилья в поселении Гиват Хаматос, а также около 1000 единиц в Бейт-Сафафе для его палестинских жителей. Он также заявил, что разрешит начать процесс планирования в отношении строительства 2200 единиц жилья в поселении Хар-Хома в Восточном Иерусалиме. Если эти проекты будут осуществлены, они укрепят кольцо поселений между Восточным Иерусалимом и Вифлеемом, что существенно ограничит возможность создания в будущем территориально целостного палестинского государства. Я хотел бы вновь заявить о том, что все поселения являются незаконными согласно международному праву и представляют собой серьезное препятствие для достижения мира.

Тем временем сохраняется угроза аннексии. Должностные лица Израиля и Соединенных Штатов заявили, что такой шаг будет сделан лишь после того, как совместный комитет завершит процесс подготовки подробных карт соответствующих районов оккупированного Западного берега. Пятнадцатого февраля Соединенные Штаты подтвердили создание совместного комитета. Генеральный секретарь последовательно выступает против одно-

сторонних шагов и планов аннексии. Такие шаги, включая возможную аннексию территории Западного берега или аналогичные действия, окажут пагубное воздействие на перспективы урегулирование в соответствии с принципом сосуществования двух государств. Они сделают переговоры невозможными, приведут к негативным последствиям для всего региона и серьезно подорвут возможности для нормализации обстановки и установления мира в регионе.

Пользуясь этой возможностью, я хотел бы также напомнить членам Совета о том, что Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) продолжает сталкиваться с серьезными финансовыми трудностями. Если не будет продолжено оказание ему финансовой поддержки, то деятельность по предоставлению важнейших услуг в Газе и на Западном берегу, в том числе в Восточном Иерусалиме, будет приостановлена с конца апреля. Это повлечет за собой серьезные гуманитарные последствия, особенно для некоторых наиболее уязвимых общин, в частности для возглавляемых женщинами домохозяйств, живущих за чертой бедности. Я настоятельно призываю государства-члены продолжать оказывать содействие в осуществлении основных программ БА-ПОР, для того чтобы Агентство могло продолжить свою работу и в последующий период.

Кратко переходя к внутрипалестинским событиям, я с сожалением вынужден отметить, что примирение и проведение выборов по-прежнему остаются труднодостижимыми. Подтверждение легитимности палестинских национальных институтов путем проведения выборов в законодательные органы и президентских выборов, которые не проводились с 2006 года, имеет поистине решающее значение. Палестинцы должны получить возможность воспользоваться своим демократическим правом голоса и выбрать своих лидеров и представителей. В то время как Организация Объединенных Наций продолжает поддерживать возглавляемые Египтом усилия палестинцев по достижению примирения, палестинское национальное движение попрежнему ослаблено ввиду отсутствия прогресса в деле достижения единства. Пришло время лидерам позитивно взаимодействовать с Египтом, обратить эту негативную тенденцию вспять и предпринять конкретные шаги для преодоления раскола.

4/5 20-04887

Что касается обстановки в регионе, то 21 января в Ливане премьер-министр Хасан Диаб сформировал правительство, которое впоследствии 11 февраля получило от парламента необходимый вотум доверия. Заявленная новым правительством приоритетная задача заключается в улучшении социально-экономической ситуации в стране. Тем не менее народные протесты продолжаются на всей территории страны.

В районе операций Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ) 10 февраля произошел серьезный инцидент, в ходе которого около 15 человек заблокировали патруль ВСООНЛ в Бараашите, Западный сектор. Эти лица конфисковали находившиеся внутри патрульного автомобиля предметы, в том числе портативную радиостанцию и автомобильный навигатор. Один миротворец получил незначительные ранения. Нападения на миротворцев являются недопустимыми. ВСООНЛ обратились с просьбой провести незамедлительное расследование этого инцидента, вернуть имущество ВСООНЛ и обеспечить привлечение виновных к ответственности ливанскими властями.

Что касается Голан, то последние события, связанные с нарушением линии прекращения огня и военными действиями в районе разделения, свидетельствуют о сохраняющейся нестабильной ситуации в этом районе. Шестого февраля Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР) заметили ракеты, выпущенные со стороны «Альфа» в направлении стороны «Браво», а также зенитный обстрел с позиций на стороне «Браво». СООННР также заметили беспилотники, запущенные со стороны «Альфа» через линию прекращения огня, при этом один беспилотник был сбит на стороне «Браво». Дважды, 13 и 23 февраля, персонал СООННР наблюдал, как самолеты со стороны «Альфа» пересекали линию прекращения огня и осуществляли обстрел района разделения, а также зенитный огонь со стороны «Браво». Во всех случаях израильские силы обороны наносили удары по целям в Сирии, а не по сирийским вооруженным силам. СООННР взаимодействовали с обеими сторонами, с тем чтобы не допустить обострения напряженности, и напомнили им об их обязательстве соблюдать Соглашение о разъединении войск 1974 года.

Поскольку негативные тенденции на местах сохраняются, я хотел бы повторить то, о чем я говорил в Совете ранее в этом месяце. Сегодня недостаточно подтвердить согласованные на международном уровне параметры возможных путей урегулирования конфликта. Пришло время вернуться к взаимно согласованному механизму посреднической деятельности, который позволит создать предпосылки для возобновления значимых израильско-палестинских переговоров. Хотя могут существовать различные толкования и предложения относительно путей достижения урегулирования в соответствии с принципом сосуществования двух государств, оно остается нашей общей целью. Как заявил Генеральный секретарь, позиция Организации Объединенных Наций в отношении решения, предусматривающего сосуществование двух государств, закреплена в резолюциях Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи.

События последних 48 часов вновь продемонстрировали, насколько неустойчивой является ситуация в Газе. Ее население страдает под властью ХАМАС и в условиях израильской блокады, в то время как деятельность боевиков вынуждает израильские общины жить в постоянном страхе следующего ракетного обстрела. Никакая гуманитарная или экономическая поддержка сама по себе не приведет к урегулированию ситуации в Газе и конфликта в целом. В конечном счете сектор Газа нуждается в политическом урегулировании.

В отсутствие прогресса в решении всех вопросов, касающихся окончательного статуса, наши усилия в области превентивной дипломатии продолжают играть неотъемлемую роль в содействии обеспечению того, чтобы не допустить дальнейшего обострения израильско-палестинского конфликта и его втягивания в воронку недавней региональной эскалации. Организация Объединенных Наций по-прежнему привержена оказанию поддержки палестинцам и израильтянам в их стремлении к мирному будущему.

Председатель (*говорит по-французски*): Я благодарю г-на Младенова за его выступление.

Сейчас я приглашаю членов Совета на неофициальные консультации для дальнейшего обсуждения этого вопроса.

Заседание закрывается в 10 ч 20 мин.

20-04887 5/5